純愛ホストクラブ
PURE LOVE HOST CLUB

There is a soaking wet guy in front of my door.
He looks like a little abandoned puppy.
Is that Blood?

IS THIS THE HOSPI-TAL?
T-THIS IS THE FRONT OF MY PLACE.
ふわ。
EEEK!
ガバッ
UM... ARE YOU ALRIGHT? YOU'RE HURT...
!
ぎゅっ
U-UM...
ドキ
WHA

HAVE YOU GOT ANYTHING TO EAT?
HUH?
I'M NOT SURE IF YOU WILL LIKE IT BUT. .
IT SHOULD BE OKAY! I WAS MAKING IT EARLIER.
カチ
IT'S DELICIOUS.

UM... YOUR INJURY...
OHH, I GOT HIT BUT IT'S NOT A BIG DEAL...
...UM... WHAT IS YOUR NAME?...
MY NAME?
TAKA...
IT'S SHOUTA.
SHOUTA!? WHAT CHARAC-TERS? (KANJI)
THE CHARACTER "SHOU 翔" IS "TO FLY" 羽 AND "TA 太" IS "THICK 太い"
REALLY?
WE CAN SOAR TOGETHER, HUH!
MINE IS TOO! THE FIRST IS THE SAME, SHOUKO!
"SHOU 翔" TO FLY, AND "KO 子" CHILD

THANKS FOR THE MEAL.
WHAT TIME IS IT?
EH?
HAVE YOU GOT ANY PLANS FROM NOW ON?
NO? NOT REALLY.
IS THAT SO
ちょいちょい
?
ふわ
!
HUH?

What ?
WA..
WAIT! WHAT'S GOING ON?
"WHAT" ?
I'M THANKING YOU.
Y-YOU DON'T NEED TO THANK ME LIKE THIS...

Is that so? I suppose everyone has probably noticed I'm not there by now.
Well this is probably a good thing.
We probably will never meet again anyway.
Huh?
パタン
What just happ-end?
ピッ
Thanks for the food

host club
DREAM NIGHT
翔太
SYOHTA
That guy... He's a host...
A card?
SHOUTA...
I SUPPOSE THAT'S WHAT HAPPENS WHEN YOU INVITE STRANGERS UP TO YOUR ROOM.
I even went to the trouble to make this.
WELCOME!

Ah There..
LET ME TAKE YOUR BAG FOR YOU.
BUT! UM, I'M NOT A CUSTOMER
SIGH
YOU?
EI-LIN
IS YOUR INJURY ALRIGHT? YOU DIDN'T ATTEND TO IT YESTERDAY SO I WAS WORRIED ...!
WOW!
WELCOME TO THE HOST CLUB
DREAM NIGHT!
WELCOME!

What a beautiful person!
WELCOME. ARE YOU SHOUTA'S CLIENT?
KAI-SAN.
UM ...
HUH ?
I JUST DRINK.
TAKE, YOU CAN HELP OUT WITH SHOUTA.
?
WOW.
HUH?
LET'S GO HAVE A DRINK!
IS THIS YOUR FIRST TIME AT A HOST CLUB?
HOW CUTE! WHAT'S YOUR NAME?
BUT I CAN'T DRINK ALCOHOL.
IT'S FINE! WE HAVE SOFT DRINKS!

EVEN YESTERDAY HE WAS BASICALLY SELLING HIMSELF TO OTHER PEOPLES CUSTOMERS
I DON'T WANT TO HELP OUT WITH SHOUTA.
HEY.
I REFUSE
HEY, DON'T CAUSE AN ARGUMENT HERE
BUT I WON'T HELP HIM IF HE'S GOING TO BE HITTING ON OTHER PEOPLES CLIENTS
I MIGHT HELP HIM OUT IF HE CLEANS UP HIS ACT
What?
Other people's clients?
I
YOUR CLIENT IS AN IDIOT!
THAT WASN'T MY FAULT.
SHOUTA-SAN PLEASE DON'T SAY SOMETHING SO HORRIBLE

BECAUSE!
EH? UM...
HOW DO YOU KNOW?
SHOUTA-SAN IS NOT THE SORT OF PERSON TO DO THAT.
I KNOW!
!
YOU DON'T KNOW A THING ABOUT ME.

I'M SORRY...
YOU'RE RIGHT, I DON'T KNOW ANYTHING ABOUT YOU
ABOUT WHAT THAT GUY WAS SAYING.
IT'S ALL HANDS OFF OTHER HOST'S CLIENTS.
BEING A HOST TO THEM IS GETTING THE MONEY FROM NAIVE STUPID WOMEN.
ALL THEY CARE ABOUT IS TRYING TO GET THOSE WOMEN TO SPEND THEIR MONEY.
BUT I...
WHY DON'T YOU LOOK OVER THERE?
EH?
THAT WOMAN OVER THERE IS KAI'S CLIENT.
HE'S USING HER AND SHE ENDS UP BECOMING A NUISANCE.

HOW ABOUT BECOMING MY CLIENT?
SO WHAT HAPPENS WHEN YOU GET A HOLD OF ANOTHER HOSTS CLIENT——?
!
CAN YOU AFFORD DOM PERIGNON, $2,000 A GLASS DOM PERIGNON ROSE, $3,000 A GLASS
YOUR OWN PARENTS PROBABLY COULDN'T AFFORD TO PAY.
AH...
THIS ISN'T A PLACE FOR YOU
HURRY AND GO BACK HOME.

THE TWO OF US WILL NEVER MEET AGAIN.
BUT...
I STILL WANT TO MEET YOU AGAIN
BYE.
YOU'RE A STRANGE WOMAN

SUMIKO-SAN! I'M SO HAPPY TO SEE YOU COME BY HERE AGAIN!
ISN'T THAT THE GIRL WHO CAME EARLIER FOR SHOUTA. .
I GUESS SHE'S WAITING OUTSIDE
EH? BUT SHE COULD BE WAITING FOR AGES
GOOD EVENING.
HUH?

WON'T YOU COME INSIDE?
OH...
I'M SORRY.. I'M JUST WONDERING WHAT I SHOULD DO... I'M ONLY A UNI STUDENT.
YOU'RE VERY HONEST AREN'T YOU? MOST PEOPLE WHO COME IN USUALLY LIE.
.....
DO YOU LIKE THE HOST, SHOUTA?
HUH ?
SOON YOU WON'T HAVE TO WORRY ABOUT TRYING TO COME HERE.
HE WILL BE LEAVING HERE SOON

WHY...?
HE'S BEGINING TO MAKE A BIT OF TROUBLE WITH THE OTHER HOSTS.
WE ARE ALL HUMAN. WE DO SELL OUR HEART FOR MONEY.
HE'S ALREADY TIRED AND DOESN'T TRUST WOMEN.
AFTER ALL, THIS IS A PLACE DEDICATED FOR WOMEN.
IT IS A PLACE FOR THEM TO SPEND MONEY
BUT SHOUTA DOESN'T AGREE WITH THAT.
I MADE A BIG MISTAKE!
I MIXED THEM UP.
IN THE THE MEAT AND POTATO STEW I MADE.
THE SUGAR AND SALT

EVEN THOUGH I DID THAT,
ALL OF IT!
HE DIDN'T SAY A WORD AND ATE IT.
SHOW-SAN,
IS A REALLY KIND GUY

Back then it was raining like this.
What am I doing here?
HEY SHOUTA, ABOUT THAT CLIENT EARLIER,
IS IT ALREADY TO LEAVE HER WAITING OUTSIDE?
COME TO THINK OF IT, IT'S GOING TO RAIN TODAY
His dripping wet body,
He looked like an abandoned animal
Why

Looking lonely like he has no place to go.
ドンッ
WHAT'S THAT?
IN THE BACK ALLEY?
SHIBUTA.
YOU'RE FIRED
Fired?
WHEN YOU FIRE SOMEONE, YOU NEED TO BE MORE HONEST WITH THEM.
YOU WOULD HAVE BEEN A GOOD HOST

I'M SURE YOU CAN FIND THAT PERSON.
SHOUTA-SAN...
YOU'RE STILL HERE?
HURRY AND GO HOME. YOU'LL CATCH A COLD.

YOU'RE THE ONE WHO IS GOING TO CATCH A COLD.
I... KNOW THAT YOU ARE A KIND PERSON..
SHUT UP.
I DON'T WANT TO HEAR THOSE WORDS.
EVERYONE SAYS THAT AND IT'S NO DIFFERENT.
LET'S DRINK! LET'S SLEEP TOGE-THER!
NOBODY WANTS TO GET TO KNOW ME.
I'M A NOBODY.
NOT TO ME!
He's all soaking wet again.
THEY WANT TO DO NOTHING MORE THAN THAT.

I WANT TO GET TO KNOW YOU MORE!
...
AM I NOT GOOD ENOUGH TO DO THAT WITH?

I can't leave him alone-
AM I REALLY,
SO HOPELESS?

HEY SHOUTA-SAN,
WHAT? ARE YOU SCARED?
NO, IT'S JUST THAT YOU ARE TREMBLING
ARE YOU STILL COLD?
I'M COMPLETELY WARM.

He's gone.
SHOU ..
I guess I wasn't enough.
AH ...
Maybe doing something like this is what he is used to doing.
But I don't mind waiting.

He ends up in some strange cold place again like last time?
But, what if,

SHOU... TA...?
!!!
RYUUHEI TAKADA
HUH ?
IT'S MY REAL NAME.
IT'S NOT "SHOU"
I WENT BACK TO THE HOST CLUB.
I WANT TO WORK PROPERLY FROM NOW ON.
AH...

HERE.
FLOWERS ?
ふわ
IT'S NOT THE FIRST TIME I HAVE BOUGHT ROSES FOR A WOMAN.
IT'S NOT THE FIRST TIME I'VE FALLEN ASLEEP OUTSIDE SOMEONES PLACE AND SEDUCED THEM.
BUT NOW,
MY HEART IS IS IN THE RIGHT PLACE.
I WANT TO START ALL OVER FROM THE BEGINING.

I REALLY WANT YOU TO.
YOU KNOW I WOULDN'T WISH IT ANY OTHER WAY.
WILL YOU
CONTINUE TO STAND BY MY SIDE?
No longer will you be left cold and alone if we are together.
always